

LE CHOIX D'UNE FEMME

Dernièrement, un journaliste adressait cette réflexion piquante à des jeunes gens :

"Quand une jeune fille vous plaît, avant de la demander en mariage, faites votre possible pour la surprendre à la cuisine, ce qui sera déjà d'un bon augure ; et si elle ne s'excuse pas, si elle n'est pas honteuse d'être surprise à de vulgaires travaux, soyez assurés qu'elle possède un jugement sain et un raisonnement droit

Arrangez-vous pour assister à une sortie qu'elle fera un jour de mauvais temps ; si elle s'enveloppe soigneusement d'un waterproof si elle se coiffe d'un chapeau de la saison passée, c'est la femme ne vous ramera pas en robes et en chapeaux de la bonne faiseuse.

Si vous la voyez arranger sans affectation des fleurs dans un vase, redresser le faux pli d'un rideau, disposer ses sièges et les meubles d'une façon commode et gracieuse, cette femme aime l'intérieur, ne courra pas de bals et de fêtes, sera la gardienne du foyer. Épousez, mon cher, épousez cette femme là les yeux fermés... si vous la rencontrez."

MARCHE D'OTTAWA

Table with market prices for various goods like flour, grains, and meats. Columns include item names and prices.

NOTES COMMERCIALES

P. Rochon n'est jamais en arrière des autres pour ses bas prix. Avis aux Mères - Le Sirop Calmant de Madame Winslow...

La Vieille France n'oublie jamais les enfants de ses enfants ; lors même qu'ils sont éloignés d'elle, elle éprouve un vrai bonheur de pouvoir les reconnaître...

Temps des présents. A cette occasion, ne manquez pas de faire une visite aux magasins de P. C. Guillaume...

CARTES PROFESSIONNELLES

OTTAWA

Dr. J. A. FISSIAULT, CHIRURGIEN-DENTISTE, No. 25, Rue Sparks, en face du Russell...

A. J. A. ROBILLARD, MEDECIN VETERINAIRE, 46 RUE YORK, Seul Canadien-Français diplômé au Collège d'Ontario jusqu'à ce jour.

Macdougall, J. Macdougall & Belcourt, AVOCATS, PROCUREURS, Ontario et Québec.

"Scottish Ontario Chambers" coin des rues Sparks et Elgin, Ottawa. Hon. Wm. Macdougall, C. R. FRANK M. MACDOUGALL, N. A. BELCOURT, L.L. M.

Dr J. Neill, CHIRURGIEN-DENTISTE, Sieve du Collège Dentaire de Philadelphie, licencié par la Province de Québec, et diplômé du "Royal College of Dental Surgeons" d'Ontario.

Coin des rues Rideau et Sussex, Heures de bureau : 9 à 5.

Dr L. Coyteux Freyost, 132, Rue Daly, Ottawa. HEURES DE BUREAU : 8 à 10 a. m. 1 à 3 p. m. 6 à 8 p. m.

Valin et Adam, AVOCATS ET NOTAIRES PUBLICS ARGENT A PRETER. BUREAU : 25 rue Sparks, vis-à-vis l'Hotel Russell.

Dr Alfred Savard, BUREAU : -No 376 RUE CUMBERLAND, Ancienne résidence du Dr Freyost

L. A. Olivier, AVOCAT, Bureau - Ennogaure des rues Rideau et Sussex, Block d'Eglison, Ottawa, Ont.

Dr C. G. Stackhouse, DENTISTE, M. le Dr C. G. Stackhouse, chirurgien et dentiste, tient son bureau au No 161 rue Sparks et a sa résidence privée au No 258, rue Albert Ottawa.

Dr C. G. Stackhouse, DENTISTE, M. le Dr C. G. Stackhouse, chirurgien et dentiste, tient son bureau au No 161 rue Sparks et a sa résidence privée au No 258, rue Albert Ottawa.

CARTES PROFESSIONNELLES

HULL

MAJOR G. TALBOT, AVOCATS, C. B. Major, A. X. Talbot, Bureaux à Papineauville et à Hull coin des rues Britannia et Albert.

Paul T. C. Devaulx, INGENIEUR DE LA CITE DE HULL, ARPENTRE FEDERAL ET DE LA PROVINCE DE QUEBEC, Arpentage des limites à bois, terrains miniers, division des lots de fermes exécutés aux conditions les plus faciles.

P. Thos Desjardins, NOTAIRE PUBLIC, Secrétaire trésorier du comté d'Ottawa, Bureau et résidence : 117 rue Principale Hull. Bureau à La Pointe à Gatineau. Argent prêt sur propriétés foncières.

J. Malcolm McDougall, B. C. L., Avocat, Procureur et Solliciteur, Aviseur légal en comté d'Ottawa, RUE MAIN, AYLMER, P. Q.

Rochon et Champagne, AVOCATS, 246 Rue Principale, Hull, Rochon, L. N. Champagne, L.L.D.

C. L. BELIER, Propre, 65, rue Metcalfe, Ottawa, Repas à toute heure. Les consommateurs peuvent compter sur toutes les primeurs de la saison.

AVIS AU PUBLIC, Si vous voulez acheter ou faire vendre un lot de terrain, une maison ou autres dépendances, adressez-vous à A. B. MacDonald

PENSONNE DEMANDEE - Un jeune homme de langue anglaise désire trouver une bonne pension dans une famille Canadienne-française parlant le langage français d'une manière pure et correcte.

AVIS AU PUBLIC, Si vous voulez acheter ou faire vendre un lot de terrain, une maison ou autres dépendances, adressez-vous à A. B. MacDonald

Encanteur et agent pour propriétés foncières, No. 111 rue Rideau. (Banc Birkett) N. B. - Ventes tous les matins, après-midi et soirs

Encanteur et agent pour propriétés foncières, No. 111 rue Rideau. (Banc Birkett) N. B. - Ventes tous les matins, après-midi et soirs

Encanteur et agent pour propriétés foncières, No. 111 rue Rideau. (Banc Birkett) N. B. - Ventes tous les matins, après-midi et soirs

Encanteur et agent pour propriétés foncières, No. 111 rue Rideau. (Banc Birkett) N. B. - Ventes tous les matins, après-midi et soirs

Encanteur et agent pour propriétés foncières, No. 111 rue Rideau. (Banc Birkett) N. B. - Ventes tous les matins, après-midi et soirs

Quelques uns des avantages DES CELEBRES AMERS INDIGENES, LE POPULAIRE TONIQUE STOMACHIQUE. 1er Avantage - Les "Amers Indigènes" sont à la portée de toutes les bourses...

AGREABLE POUR LES DAMES !

Articles de Modes donnés pour rien durant les Fêtes de NOEL et du JOUR DE L'AN !

L'Assortiment immense et varié d'articles de Modes et de fantaisie pour Dames, vendu à MOITIÉ PRIX.

Mlle A. McDonald, Magasin Parisien de Modes, 521 RUE SUSSEX, Quatrième étage de la rue York

PELLETIERIERS ! PELLETIERIERS, L'HIVER EST ARRIVE !

GRAND ASSORTIMENT de Capots en Fourrures, Casques, Gants, Mitaines, POUR TOUS LES GOÛTS ; Collets de Manteaux, Manchons, garnitures en Loutre, etc., etc., Pour Dames et Messieurs.

J. COTE, 123, Rue Rideau.

Pour garnir les Maisons, Nous venons de recevoir un assortiment de TAPIS de BRUXELLES

TAPISSERIE, Voyez-les avant d'acheter.

Harris & Campbell, RUE O'CONNOR.

Montres, Chaines, Colliers Etc., VENDUS AUX CONDITIONS TRES FACILES DE \$1. par semaine

Chevrier Freres, 466, RUE SUSSEX.

Montres d'or pour dames, reveil matins cadres miroirs, etc., vendus à la semaine par CHEVRIER FRERES

M. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons

M. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons

M. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons

M. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons

M. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons

M. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons

M. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons

M. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons

PORTRAITS GRANDE REDUCTION

Photographies grandeur CABINET \$2.00 par doz.

CHEZ Dorion & Delorme, 140 Rue Sparks et 588 Rue Sussex

James R. Bowes, ARCHITECTE, Chambre 25, SCOTISH ONTARIO CHAMBERS, RUE SPARKS, Ottawa 9 Juin 1886 - la

FERRONNERIE, Pour les meilleures ferronneries à bon marché, s'adresser à MCDUGALL & CUZNEI

MCDUGALL & CUZNEI, L'ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la GROSSE TARRIERE, Rue Sussex, et coin de la rue Duke, CHAUDIERES, OTTAWA, ST MATTAWA, P. Q.

CHEMIN DE FER "CANADA ATLANTIC" LA VOIE LA PLUS COURTE ENTRE OTTAWA ET MONTREAL

Les convois partiront de la gare de la rue Elgin comme suit : TRAIN EXPRESS DE MONTREAL : 8.00 a.m.

TRAIN EXPRESS de Montréal à Grand Tronc à Colton pour l'Ouest et à Montréal avec les trains à Grand Tronc pour l'Est et le Sud-Est, arrivant à 11.30 a.m.

TRAIN RAPIDE avec salle à dîner, arrivant à Montréal à 8.20 p.m., se raccordant avec les trains du Vermont Central et du Grand Tronc pour l'Est.

Les convois arriveront à 12.30 p.m. et 9.00 p.m. de l'Est, se raccordant à la gare Bonaventure, Montréal, avec les trains de l'Est et du Sud. Char Palais Pullman sur les trains de Montréal.

Un train quittera la gare du chemin Richmond à 7.45 a.m. et à 4.35 p.m., se raccordant avec les trains Express de Montréal.

Exp. des de Boston et New-York via Rouse's Point. 1.20 p.m. Quittera Ottawa, gare de Rouse's Point à 7.50 p.m., et se raccordant à cet endroit avec les trains du Vermont Central et Delaware et Hudson, pour l'Est et le Sud, arriveront à Boston à 7.49 et à New-York à 7.00 le lendemain matin.

Des chers docteurs Pullman sont attachés aux trains entre Ottawa et Boston. Les passagers d'Ottawa pour New-York prendront les Pullman à St. Alban ou à Rouse's Point.

Les billets, les lits et tout autre renseignement peuvent être obtenus au bureau des billets de la cité ou aux stations. K. J. CHAMBERLAN, Secrétaire Général.

PERCY R. TODD, Agent général des passagers.

VENANT D'ETRE REQUES 10,000

ROULEAUX DE TAPISSERIES De tous genres et de tous prix.

Aussi, assortiment complet et varié de Peintures, Huile, Mastic, Et tous les articles qui d'ordinaire font partie d'un magasin de ce genre.

Tous les ouvrages sont exécutés sous la surveillance même de M. Philibert. Une visite est sollicitée.

G. PHILIBERT, PEINTRE, 208 RUE DALHOUSIE OTTAWA.

Collège International, Commercial ET PREPARATOIRE, INSTITUT D'EDUCATION DE FRAWLEY, Transporté au No. 474, Rue Sussex

Ce collège bien connu pour les cours commerciaux qui s'y donne s'est ouvert MARDI, le 14 courant.

Je me suis associé pour le présent terme commercial du collège trois professeurs d'haute valeur et de grandes capacités.

L'objet du collège est d'accorder la facilité d'apprendre rapidement aux jeunes élèves qui ne peuvent suivre le cours ordinaire des autres collèges ou académies.

2ème - De préparer les élèves pour le Service Civil et la Matriculation et de passer les examens comme Ingénieurs.

3ème - Pour donner l'avantage à ceux qui sont en retard dans leurs études, d'acquies les connaissances dont ils ont été privés.

Il est de la plus haute importance que les élèves commencent à l'ouverture même des cours afin de subir avec succès les examens de No. 6, Janvier et Mai.

H. J. FRAWLEY, M. A., N. B. - L'Institut s'est assuré les services du Professeur J. A. GUIGUARD pour donner un cours de FRANÇAIS, embrassant la Grammaire, la Composition et la Littérature.

Les heures consacrées à l'étude sont : Matin 9.30 à 12.00, Après-midi 2.30 à 5.30, Soir 7.30 à 10.00, Ottawa, 16 Sept. 1886 - la.

HOTEL RIEUNDEAU, VENU SUR LE PLAN Européen et Américain, 64 Rue St. Gabriel, Montréal.

Cet Hôtel offre au public voyageur tout le confort désirable. La table est toujours abondamment servie des prémices de la saison, préparées par des cuisiniers français de premier ordre. Repas à toute heure.

Un trouvez constamment à cet établissement de première classe, des vins, liqueurs, et cigares de choix.

JOS. RIEUNDEAU, Propriétaire, BARDEAUX !

M. G. A. Adam, de la Pointe Gatineau, informe ses amis et le public en général qu'il a en mains une grande quantité de Bardeaux en pin avec chanfrein et plein dans les côtes qu'il vendra à d'autres bonnes conditions que partout ailleurs.

Les personnes qui désiraient acheter de bons bardeaux avec chanfrein y gagnent car ce qui donne de la valeur au bardeau n'est pas le bois mais la qualité du bois dont il est fait. M. G. A. Adam n'emploie pas les restes de son moulin pour confectionner son bardeau, mais le fait d'après le billet de bois solide. Avis aux connaisseurs ?

G. ADAM, Pointe Gatineau, Ottawa, 29 Oct. 1886 - 6m.

'MOUSTACHES ! La manière de faire croître une jolie moustache en quelques semaines sera donnée avec tous les détails particuliers en envoyant un 1 mbre poste de 3 centimes à WILLIAM JONES.

30 et 32, rue Steiner, Toronto, Ont. Ottawa, 13 Sept. 1886 - lan

CHEVALURE MAGNIFIQUE, Les chevaux qui enverront un timbre de poste de 3 centimes recevront des instructions sur la manière de garder à leur chevreux leur couleur primitive, les empêcher de tomber et se garantir des maux de tête

Adressez : WILLIAM JONES, 30 et 32, rue Steiner, Toronto, Ont. Ottawa, 13 Sept. 1886 - lan

Poudres de Condition d'Alexander, BOULES POUR les BOGNOFF ET AUTRES, MEDECINES CELEBRES POUR LES CHEVAUX

AGENT A OTTAWA - C. STRATTON, Coin des rues Dalhousie et Saint-Patrick. A VIS - Les médecines ci-dessus, célèbres dans tout le Canada pour efficacité, ne se trouvent que chez M. G. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.

T. ALEXANDER, N. B. - On peut aussi obtenir l'article véritable chez M. LAPORETE, rue Rideau

GOODALL & FILE, rue Wellington et DALHOUSIE & FRENCH, rue Queen, Ottawa.

ATELIERS TYPOGRAPHIQUES

"CANADA" ET DE L'Union Nationale

3524 RUE SUSSEX, OTTAWA

On exécute à ces ateliers toutes sortes D'IMPRESSIONS

Telles que : Livres, Têtes de comptes, Memorandums, Cartes d'affaires, Cartes de visite, Chèques, Billets, Traités, Enveloppes

Catalogues, Listes de prix, Programmes, Circulaires, Affiches, Placards, Lettres funéraires, Etc., etc., etc.

BLANCS POUR AVOCATS, Déclarations sur compte, Déclarations sur billet, Demandes de plaider, Comparutions, Subpoenas, Affidavits, Obpositions, Fiats, Inscriptions, Etc., etc., etc.

POUR NOTAIRES, Contrats de vente, Contrats de mariage, Blancs de billet, Procurations, Quitances, Transports, Protêts, Obligations, etc.

Pour les Greffiers et Les Commissaires, Blancs simples de sommation, Tiers-Saisie après jugement

Blancs de Procès-Verbaux, D'avis de Vente, De Saisie, De Vente

POUR LES SEC.-TRESORIERIERS, Listes D'évaluation, Listes De Perception, Liste Alphabétique d'électeurs

LE TOUT SUR BON PAPIER ET A DES PRIX TRES BAS

Les ordres envoyés par la Poste reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés sans délai.

ABONNEMENTS : "LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00 "L'UNION NATIONALE" hebdo., de \$1.00

Tout abonnement est invariablement payable d'avance.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.

Comment ça-til, ne se d'attendre à rien d'extraordinaire en réalité. Le chef d'une bite une manœuvre est toujours le dire ce qui se fait tout le monde. Souvent le maître que le maître curité. Il faut l'explosion, l'explosion.